



日本一美しいまちを目指します



令和 3 年
2 0 2 1

11

No.661



会染小で元気な歓声

10月2日、会染小で運動会が行われました。
子どもたちが自ら案を出しあって計画した運動会
で、グラウンドには子どもたちの応援と歓声が響
き渡っていました。

CONTENTS 主な内容

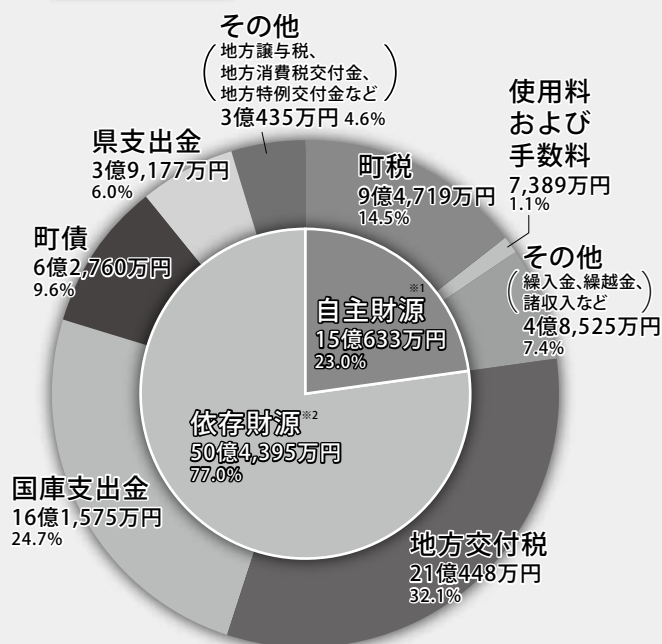
令和2年度決算報告	2～5
「コネクト展」&「クラフト展」同時開催!	7
七人七色	10
指定避難場所を確認しましょう	12・13

令和2年度 決算報告

令和2年度の決算がまとまり、9月議会定例会で承認されました。町民の皆さんに納めていただいた税金や国から交付された地方交付税などがどのように使われたか、また、池田町の財政状況はどうなっているかなど概要をお伝えします。

※増減は令和元年度と比較したものです。

歳入総額 65億5,028万円



※ 1 自主財源 町が自主的に収入にできる財源
 ※ 2 依存財源 国や県から交付される財源など

地方交付税は8627万円の増(+4.3%)、国庫支出金は、新型コロナウイルス感染症対策として実施した特別定額給付金事業や地方創生臨時交付金事業等により、11億2,487万円の増(+22.9%)、財産収入は、土地開発公社解散に伴う残余金を引き受けたことなどで3858万円の増(+23.3%)となりました。

Ⅰ 一般会計 歳入

令和2年度一般会計決算は、歳入が65億5,028万円(5.9%増)、歳出が64億9,243万円(7.2%増)で、翌年度への繰り越し分を除く実質収支は4083万円の黒字でした。

財政調整基金の取り崩しは無し

町税は、新型コロナウイルス感染症拡大の影響で町民税(法人分)が減少したことなどにより、791万円の減(△0.8%)となりました。

繰入金は、社会資本整備総合交付金事業や農地耕作条件改善事業等の大型事業終了により、基金からの繰入を抑えたため5億1,486万円の減(△87.1%)です。なお、財政調整基金の取り崩しによる基金繰入は行いませんでした。

Ⅲ 特別会計

特別会計は、一般会計と区分し、特定の収入と支出で経理を行う会計です。令和2年度はすべての特別会計で黒字でした。

会計名	歳入額	歳出額	差引額
国民健康保険特別会計	10億8,521万円	10億8,182万円	339万円
自営業の方や他の医療保険に加入されない方のための医療保険給付、特定健診等の保健事業の実施 ●被保険者：2,305人(1,505世帯) ●保険給付の状況：7億9,149万円			
会計名	歳入額	歳出額	差引額
後期高齢者医療特別会計	1億4,915万円	1億4,901万円	14万円
簡易水道事業特別会計	1,036万円	1,024万円	12万円
工場誘致等特別会計	609万円	0万円	609万円

② 一般会計 歳出

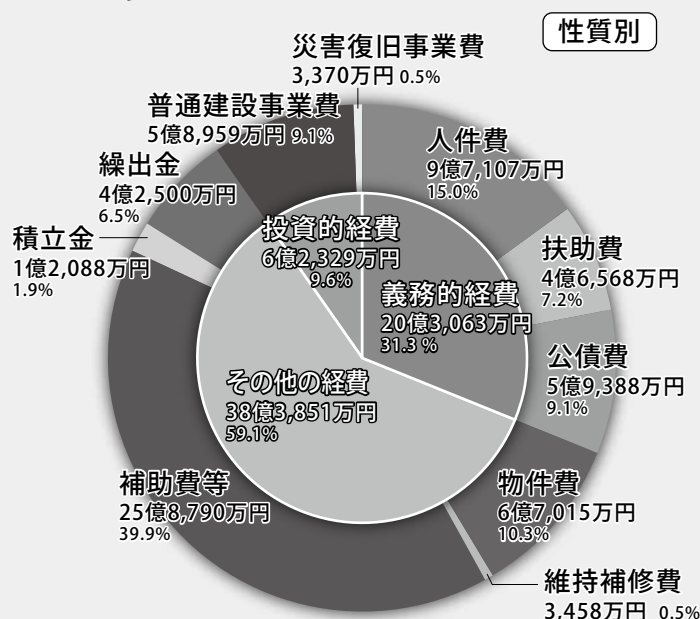
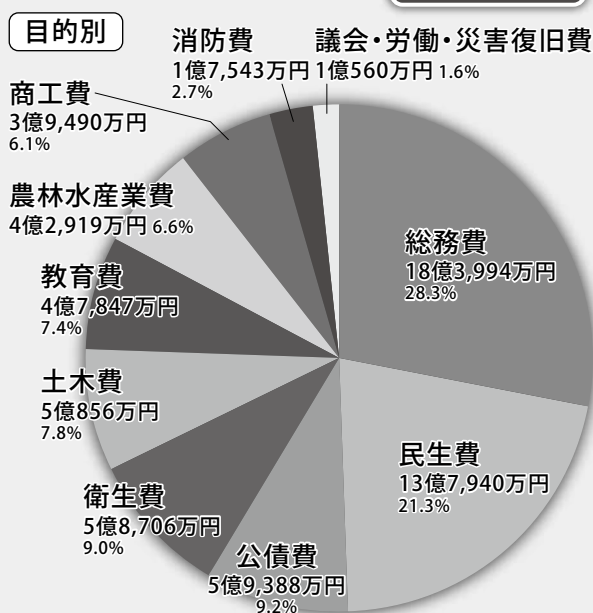
多額の 新型コロナウイルス対策

人件費は、国の制度改正により臨時職員が会計年度任用職員になり、物件費だった臨時職員の給与が人件費に計上となったことなどから、2億5662万円の増（+35.9%）、補助費等は、新型コロナウイルス対策関連で給付金給付や商品券発行を行ったことなどから16億3541万円の増（+171.7%）、普通建設事業費は、大型事業の終了等により10億1046万円の減（△63.2%）となりました。

なお、下水道事業は令和2年度から公営企業化したことで、従来の一般会計からの繰出金は負担金として計上したため、繰出金は2億3260万円の減（△35.4%）となりました。

歳出総額

64億9,243万円



令和2年度の主な事業

総務費	
□ 特別定額給付金給付事業	9億8,190万円
公民館跡地ミニ公園整備事業	6,833万円
移住定住補助金	6,200万円
民生費	
介護給付訓練等給付費	2億3,816万円
□ 子育て世帯応援・学生応援臨時給付金給付事業	1,415万円
衛生費	
穂高広域施設組合新ごみ処理施設建設負担金	3億4,090万円
土木費	
道路改良事業	1億4,584万円
道路橋梁維持費	4,825万円
下水道事業会計負担金	2億4,670万円

教育費	
池田松川施設組合負担金（給食センター分）	8,307万円
□ 小中オンライン学習端末整備事業	3,759万円
農林水産業費	
農地耕作条件改善事業	7,841万円
会染西部地区ほ場整備事業負担金	6,738万円
商工費	
□ 町内利用商品券（イケスマ）の発行	1億9,722万円
□ 中小企業経済対策支援金	4,199万円
消防費	
北アルプス広域連合常備消防費負担金	1億4,042万円

□…新型コロナウイルス感染症対策事業

④ 公営企業会計

公営企業会計は、独立採算が原則で、民間企業と同様に事業収益で運営する会計です。

水道事業のほかに令和2年度からは下水道事業が加わり、どちらも黒字でした。

会計名	事業収益	事業費用	差引利益
水道事業会計	2億3,001万円	1億5,073万円	7,928万円
下水道事業会計	4億7,321万円	4億5,318万円	2,003万円

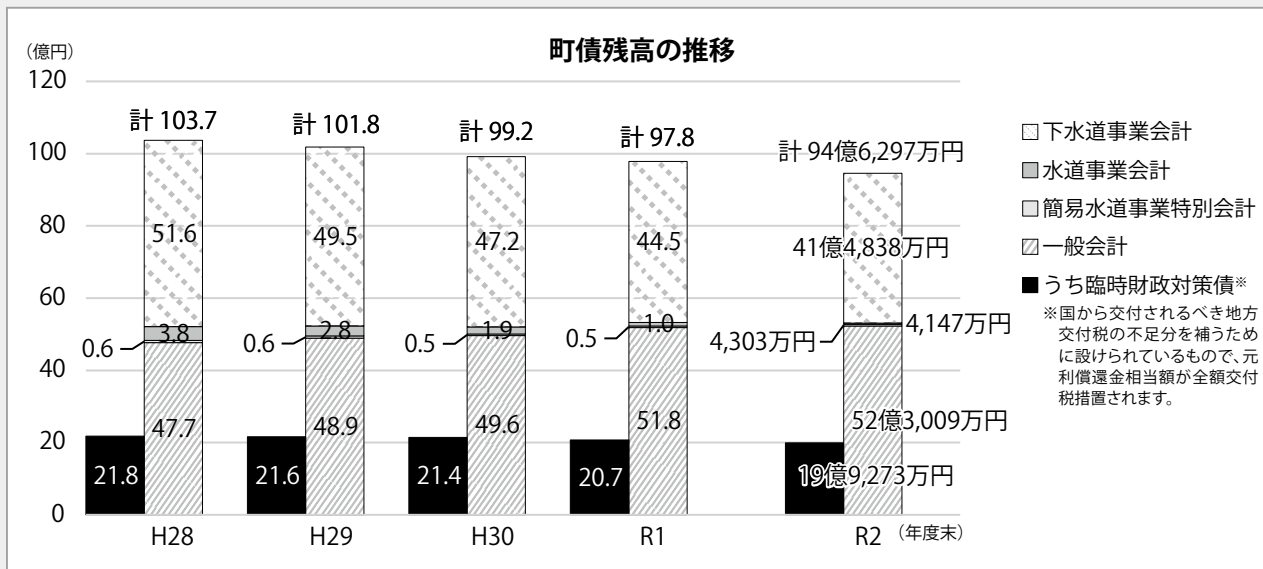
5 町 債

町民1人あたりの
町債の残高は98万円

町債には、財政負担の平
準化と世代間の負担公平を
図るという2つの機能があ
ります。

令和2年度決算の町債
(借金)の残高は、一般会
計・特別会計・公営企業会
計合わせて94億6297万
円です。町民1人あたりに
換算すると約98万円にな
ります。(令和3年3月31
日現在人口9623人で算
出)

過去5年間の推移をみる
と、一般会計は近年の大型
事業等の実施により、多額
の借り入れをしたため残高
は増えていますが、全体で
は毎年2億円前後減少して
います。



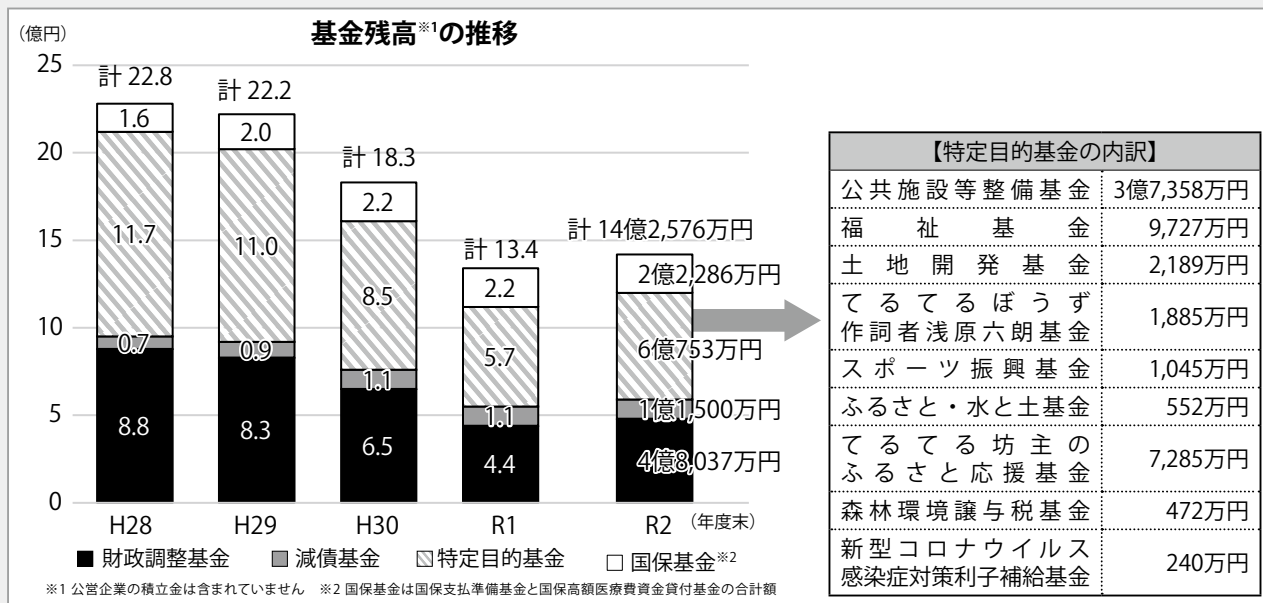
6 基 金

基金残高は14億2千万円

基金は経済の急激な変化で
大幅な収支減に見舞われる、
あるいは災害が発生するなど
といった思わぬ支出、多額の
経費がかかる公共施設の整備
などの特定の目的を持って積
み立てる「貯金」です。

令和2年度の財政調整基金
は、取り崩しを行わなかった
ことから3791万円の増、
特定目的基金は、てるてる坊
主のふるさと応援基金の増な
どから4481万円の増で、
基金全体では8377万円増
え、残高は14億2576万円
となりました。

近年は大型事業等の実施に
より、公共施設等整備基金や
財政調整基金を取り崩したた
め残高は右肩下がりでした
が、令和2年度はやや持ち直
しました。



7 健全化判断比率 資金不足比率

健全化判断比率

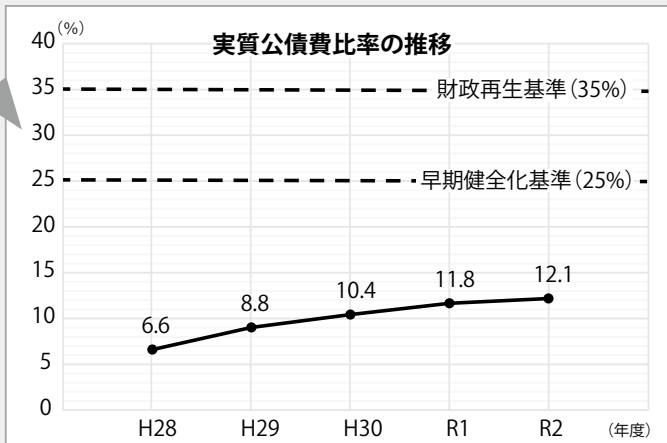
「実質赤字比率」、「連結実質赤字比率」は、一般会計等および全会計の合計で黒字となったため比率は表示されません。

「実質公債費比率」は、対前年度比で0.3ポイント上昇しました。これは、大型事業などへの投資に係る地方債の元利償還金が増加したことによるものです。

「将来負担比率」は、将来負担額より充当可能な財源が多かったため表示されません。

「地方公共団体の財政の健全化に関する法律」により、地方公共団体は毎年度、実質的な赤字や将来負担にかかる指標（健全化判断比率）と、公営企業ごとの資金不足率（資金不足比率）を議会に報告し、公表することとされています。

指標	指標の意味	令和2年度	早期健全化基準 (イエローカード)	財政再生基準 (レッドカード)
実質赤字比率	一般会計等の赤字から財政運営の深刻度を見る比率	—	15.0%	20.0%
連結実質赤字比率	全会計の合計が赤字の場合算出される率で財政運営の深刻度を見る比率	—	20.0%	30.0%
実質公債費比率	借金の返済額などの大きさから、資金繰りの危険度を見る比率	12.1%	25.0%	35.0%
将来負担比率	一般会計等の負債の残高から、将来の財政への圧迫度を見る比率	—	350.0%	—



資金不足比率

公営企業会計の資金不足割合から経営状況の深刻度を見る比率です。

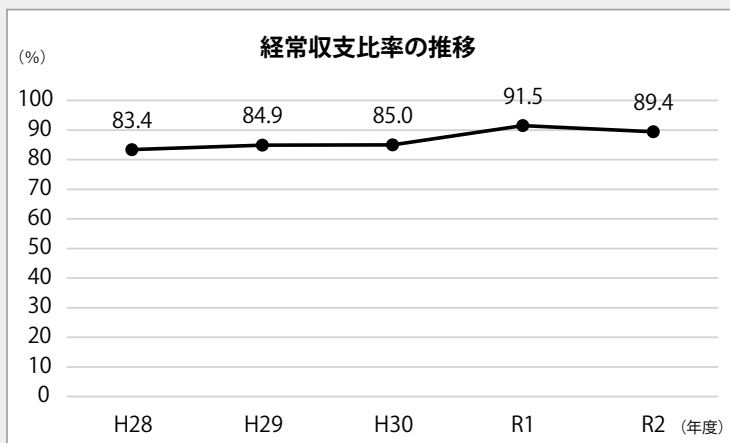
すべての会計で資金不足はありませんでした。

指標	令和2年度	経営健全化基準
簡易水道事業 特別会計	—	20.0%
水道事業会計	—	
下水道事業会計	—	

【問い合わせ先】

近年の大型事業等の実施による町債の借入増加により、実質公債費比率は右肩上がりとなっています。18%以上で町債の発行に県知事の許可が必要となり、25%以上で一部の町債発行が制限されます。令和10年度までのシミュレーションでは、ピークでも18%は超えない見通しですが、予測を上回ることのないよう、今後事業導入する際は慎重に判断していく必要があります。

企画政策課 財政係 TEL (62) 3129

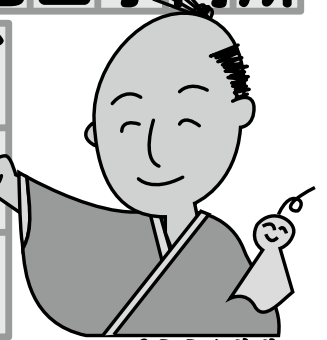


8 経常収支比率

経常収支比率とは、毎年経常的に支出される経費（人件費、扶助費、公債費など）のために、町税や普通交付税などの「経常一般財源」と呼ばれる経常的な収入がどれだけ充てられたかを示す比率です。過去5年間でみると上昇傾向にあり、今後当面は90%前後で推移せざるを得ない状況です。財政構造の弾力性を高めるために、経常的な経費削減や自主財源確保などが急務です。

新池田学問所

だより



新池田学問所マスコット ぞうろん先生

公民館から

◆活動の窓◆

日々の暮らしに花とハーブを

10月2日から全5回の連続講座「花とハーブ暮らし塾」を開催しました。ハーバルヘルスケアトレーナーの会「みちくさ」の方を講師に、ハーブの基礎知識をはじめ、ハーブを使った癒しと安らぎのプロデュースを体験しました。



▲ハーブティーの試飲

ハーブティーの入れ方講座では、様々なブレンドハーブティーを、使うハーブの分量や効能などを味わいながら学びました。また、心と身体を緩め、緊張をほぐりリラックスするための呼吸法などを太極拳を通して学ぶプログラムや、ハーブをお湯に浮かべ、手で触れながらその香りと癒しを愉しむハーバルハンドバスを体験しました。特にハーバルハンドバスは、見た目の美しさでハーブの心地よい香りが好評で、終始笑顔が絶えない素敵なお時間となりました。



▲ハーバルハンドバス

最終回のヒーリングウォークでは、自然の中でほっと一息つくようになりフレッシュ体験で締めくくりました。

【問い合わせ先】交流センターかえで

TEL(62)2058

総合体育館から

ナイターソフトボール リーグ戦開幕!

6月3日から熱戦が繰り広げられたナイターソフトボールリーグ戦は、8月12日に最終戦を終えました。今年度は新型コロナウイルスの影響で7チームの参加にとどまりました。

優勝 内鎌分館
準優勝 滝沢分館
第3位 堀の内・東町
三丁目・四丁目分館



▲表彰式 内鎌分館の皆さん

【問い合わせ先】総合体育館

TEL(62)7654

クラフトパーク&創造館だより

ふるさと講座参加者募集

『真綿と木綿わたで小座布団をつくらう』

真綿をつめた小座布団をつくってみませんか?

池田町が養蚕で栄えていたころ、真綿は身近な存在で、布団や座布団づくりは家庭の仕事でした。昔ながらの座布団づくりの基本とコツを学べます。

《日時》11月21日(日) 午後1時~3時30分

《場所》創造館

《講師》染織りの会 宮嶋通江さん

《内容》座布団の縫い方、

真綿と木綿わたの使い方

《対象》男女問わずどなたでも

(小学生以下は保護者同伴)

《募集人数》10人(先着順)

《申込方法》電話にて受付

《参加費》1000円(材料費)

《持ち物》

・エプロン

・三角巾

・はさみ

※座布団にしたい布をお持ちの方は持参してください。



【申し込み・問い合わせ先】

創造館 TEL(62)6065



本のひろば

池田町図書館 TEL 62-5659

☆開館時間 火～金曜日・・・午前 10 時～午後 6 時
土・日曜日・・・午前 9 時～午後 5 時
月曜日以外の祝日・午前 9 時～午後 5 時
☆ 11 月の休館日 1・8・15・22・29・30 日
(30 日は月末館内整理休館です)

新着書ピックアップ

7.5 グラムの奇跡



砥上 裕将 著
(講談社)

国家試験に合格し、小さな眼科医院で視能訓練士として働き始めた野宮。精緻な機能を持つ「目」を巡る、心温まる連作短編集。

絶滅危惧動作図鑑



藪本 晶子 著
(祥伝社)

チャンネルを回す、テレビをたたく...など、「最近、あの動きしなくなったね」という 100 種類の動作をイラストで解説します。

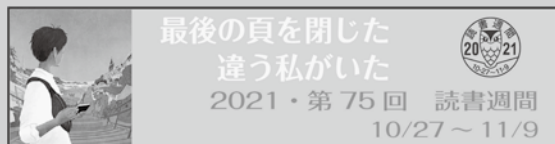
ありがとうのうたをうたえば



エミリー・グラヴェット エ
マイケル・モーバーゴ さく
すぎた ななえ やく
(小学館)

生き物たちが歌う『地球に感謝するありがとうの歌』が鳴り響き、喜びが世界の隅々まで満たされていきました。

☆第75回読書週間☆ 10月27日(水)～11月9日(火)



期間中、本を借りていただいた方に、松本山雅 FC ホームタウン特製しおりをさしあげます。

また、11月6日(土)・7日(日)の両日、図書館まつりを開催します。楽しい企画を用意しておりますのでおでかけください！

その他の新着書

N
舞風のごとく
ミカエルの鼓動
輝山
焚火の作法
砂に埋もれる犬
家で編みもの
ゴリラさんは
よあけ

道尾秀介
あさのあつこ
柚月裕子
澤田瞳子
寒川一
桐野夏生
朝日新聞出版
北村裕花
あべ弘士

あかすの扉の鍵貸します 谷瑞恵
オリンピックにふれる 吉田修一
野菜はやわらかく煮るほどおいしい 飛田和緒
解きたくなる数学 佐藤雅彦 他
アフガニスタンを知るための 70 章 前田耕作
めいたんていサムくんとなぞの地図 那須正幹
いないいないにゃあ 沖昌之

北アルプス展望美術館だより

「コネクト展」&「クラフト展」

11月3日(水・祝) から同時開催！

「アートでつながる北アルプスの里コネクト展」は、北アルプス山麓地域にゆかりのある美術愛好家による初の合同展です。

池田美術協会、大町美術会、松川村美術会の会員の作品を中心に、多様なアート作品約 100 点を展示します。「繋がる(コネクト)」をメインテーマとし、作家同士が繋がることで多様な表現を知り、互いに刺激しあい創作意欲を高め、また、新たな交流や連携を通じて地域の芸術文化の向上と活性化へ寄与することを目指しています。

同時開催の「信州池田クラフト展」は北アルプス地域で活躍するクラフト作家の作品を展示、販売します。陶芸、版画、アクセサリーなど、生活を彩る作品に出会えます。

《会 期》 11月3日(水)～12月10日(金)
《休 館 日》 月曜日
《開館時間》 午前9時～午後4時30分
(最終入館午後4時)
《会 場》 企画展示室A・B / ロビー
《観 覧 料》 入場無料



▲「信州池田クラフト展」

【ご来館にあたってのお願い】

当館では、新型コロナウイルスの感染拡大状況により、臨時休館や開館時間の短縮を行う場合があります。最新情報や感染拡大防止のための諸注意を当館ホームページ (<https://navam.jp>) に記載していますので、事前にご確認の上、お越しくださいますようお願いいたします。

【問い合わせ先】

北アルプス展望美術館(池田町立美術館) TEL 62-6600

道路の安全な通行、除雪作業のため、ご協力をお願いします

個人所有地から道路へ草木が張り出し、通行の支障、見通しの妨げとなっているという苦情が多く寄せられています。

特に交差点付近での草木の張り出しは、見通しの妨げによって事故の発生原因となります。

また、これから降雪の時期を迎えると、雪によって落枝や倒木の発生がより一層懸念され、これらにより通行や地域の除雪作業に支障をきたすことがあります。

万が一、これらが原因で事故などが発生した場合、所有者や土地管理者が法的責任を問われる可能性があります。

所有者・土地管理者の皆さまには、道路際の樹木の剪定や畦畔の草刈りなど、道路の安全確保にご協力いただきますようお願いいたします。

【今一度チェックを】

お願いします

①車道、歩道に草木が張り出していないか

②道路の見通しの障害になっていないか、カーブミラーや標識を隠していないか

③道路への倒木の恐れがないか、折れた枝が道路に散乱していないか

通行の支障になっていませんか？



標識などは隠れていませんか？

【問い合わせ先】建設水道課 建設管理係

Tel (62) 3130

男女共同参画 自分らしく生きる

池田町男女共同参画まちづくり推進協議会

『イクメン』が死語になる日？

子どもが生まれて間もない頃のこと。育児について身近に相談できる

相手がおらず、色々な育児関連の本を読みました。その多くが、女性の

著者が女性の読者に向けて書いた本で、表紙は母親と赤ちゃんのイラスト、文章の主語は「ママ」や「おか

あさん」でした。「ママが一人で悩まないように」「おかあさんが笑顔

でいられるように」といった具合で、男性である私はなんとなく疎外

感を感じたものです。

積極的に育児を行う男性を「イクメン」と呼ぶことがあります。この

言葉が聞かれるようになったのは、たしか15年くらい前からだと思います。



す。女性にはこれに相当する呼び名

はなく、子育てをする男性が特別な

ものとして社会に認識されているこ

とを物語っているようです。

周囲を見渡せばイクメンはこれまで

より増えてきた印象ですが、今でもあくまでイクメンです。子育てに

男女の区別がなく、男性の育児が当たり前になり、イクメンという呼び

名が死語になる日があると良いです。

(鈴木俊輔)

出典…男女共同参画啓発かるた

(長野県男女共同参画センターあいとびあ)

【問い合わせ先】池田町男女共同参画まちづくり推進協議会事務局

Tel (62) 2058

地域おこし協力隊通信

No. 77

企画政策課 移住定住促進係

川上 洋二



活動日誌

10月に入り、いくぶん落ちついてきてはいるものの、コロナ禍は一体いつまで続くのでしょうか。移住希望者に池田町に来てもらい町を案内する「移住案内ツアー」、私たちが都市部に

に対して、空き家バンクの登録を促す通知を郵送します。空き家バンク登録の意向がない場合は、どういった理由があるのか、アンケートも同封して、自治会ごとの空き家の状況をまとめています。

出向き、移住相談を行う「移住セミナー」「移住フェア」は、ことごとく中止となってしまうました。今は、ズームを使ったオンライン形式のイベントにシフトしていますが、やっぱり面と向かって相手と話をすることの意義を痛感しています。「肌感覚」って大切ですね。これから、よりよいイベントにするためにはどうしたらよいのか、模索が続きます。

空き家バンクの運用について

このような状況下、私が力を入れて活動していることのひとつとして、池田町空き家バンクの運用が挙げられます。町内の空き家物件を把握し、所有者等

地道な作業が続きますが、私はこの一連の作業を、やりがいを持って担当しています。例えば、把握した情報をもとに実際物件を見に行くのですが、最近では極力周辺を歩くようにしています。近所を歩けば周りの状況も確認できるし、何より、ご近所の方とお話することができるようです。私は移住者なので、池田町の細かな路地や、お住まいになっっている方々を、多くは知りません。ほんの少し奥に入っただけで、自分の知らなかった場所に出会うことは新たな発見で、とても新鮮に感じます。また、住民の方々とお話をすることで、その地域、物件の歴史を知ることができ、交流を通じて私の顔を知っていただけることは、私なりの地

域おこし協力隊としての活動の一環であると考えています。

空き家バンクの登録申請があった場合、役場や法務局で物件の情報を収集し、全13社の不動産業者で構成される「池田町空き家等利活用連絡会」に諮り、受任する不動産業者を決めていきます。個々の不動産業者と話を進める中で、不動産等の知識と経験を積むことができ、常に勉強をさせてもらっています。こういった専門分野の方々の出会いや交流も、私にとって大切な財産となっています。

最終的に、空き家バンク登録物件が、不動産ポータルサイト上で売り（貸し）に出され、新たな所有者が決まった時、空き家に新たな風が吹き込むこととなります。池田町の空き家の利活用の促進に寄与するべく、残り少ない任期ではありますが、まい進していきたいと思っています。

わたしのつぶやき

活動日誌に力が入ってしまい、紙面がなくなってしまうました。

空き家を所有の方は、ぜひお気軽にご連絡ください。また、近隣に空き家があり、所有者が遠くにお住いのケースもあるかと思いますが、たまに戻ってきたときなどは「役場に空き家バンクって制度があるらしいよ」と、声を掛けていただければと思います。物件の程度や権利関係などで難しいケースも多々ありますが、一緒に解決していくことができればと思います。どうぞよろしく願います。



中古住宅に付随する小規模な農地も、農業委員会の許可の下、一緒に売却することが可能です。

池田町の問題人をご紹介します！

七人七色

矢口 督^{すくも} さん (79) 滝沢

当町では平成4年に池田町ハーブセンターを竣工し、この頃から「花とハーブの里」を推進しています。矢口さんは自宅ですさまざまな植物を育てながら「花とハーブの里」づくりに精力的に取り組んでいます。

昔から植物を育てることが好きだった矢口さんは「花とハーブの里」を掲げる割に花が少なく感じ、町内に花が継続的に咲くようにできないかと、さまざまな花を育てながら試行錯誤を繰り返してきました。そんな中で見つけたのが、現在矢口さんが主に育てているケイトウという花です。この花の特徴は①手間が少なく簡単に育てられること、②開花期間が8月から10月までと長いことです。矢口さんは「現代は皆さん働いていて、常に忙しい人が多い。そんな中で花を増やすには、手のかからないものでないといけないと思う。ケイトウは時間がない方でも簡単に育てられて、長い期間花を楽しめるので、ぜひ気軽に花を育てることに親しんでもらいたい」と思いを話してくれました。

矢口さんは育てた花の苗や種を配る活動をしており、今年もご近所をはじめ、認定こども園、児童センター、一部の自治会などに2000本以上配布しました。今後も続けていきたいとのことですので、興味のある方は一度育ててみてはいかがでしょうか。

▶自宅前のケイトウ畑にて

【問い合わせ先】企画政策課 町づくり推進係

TEL(62)3129

みんなで実践 ごみ削減！

今からできる
ゼロカーボン



プラスチック製容器包装について考えよう。

プラスチック製容器包装は焼却すると、生ごみなどのもえるごみに比べて150倍の温室効果ガスを排出すると言われています。

ポイント

もえるごみに混入させない

プラスチック製容器包装とは、商品を含んでいたパッケージ部分や容器・包装部分などこのとで基本的に「プラマーク」がついています。

【例】お菓子・麺類などの袋、野菜などのパッケージ、コンビニ弁当の容器など

缶・ビン・ペットボトルは、皆さんのご協力により分別が進んでいます。プラスチック製容器包装は約40%が未分別のまま、もえるごみに出されているとのデータもあり、他の資源物に比べてもえるごみへの混入が多いようです。

まずは「プラマーク」が付いたものから分別してみよう。既に実践されている方は、ご協力ありがとうございました。ごみ削減は、ごみの処理の過程や焼却で発生する温室効果ガスの削減にもつながります。日頃の工夫を周りの方にもお知らせしていただき、ごみ削減の輪を広げましょう。

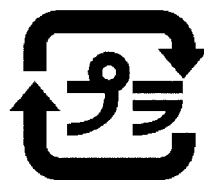
ゼロカーボンの知識

家の省エネ化・断熱性

省エネ・断熱性の高い家は光熱費が安く済み、温室効果ガス排出削減にもつながります。また、ヒートショックになるリスクも低くなります。

熱や冷気の58～78%は窓から侵入するため、まずは窓に対策することが効果的です。

【問い合わせ先】住民課 環境整美係 TEL(62)2203



信州池田町学びの郷 霜月だより

総合教育会議が開催されました

9月21日、今年度1回目の総合教育会議が、交流センターかえでのホールにて開催されました。

総合教育会議は全ての自治体で毎年開催されるもので、首長と教育委員が自治体の教育行政に関するその時々的重要テーマについて公開で懇談を行うことが法律で決められています。

新型コロナウイルス感染拡大を警戒し、今年も第1回をようやく開催することができました。広い会場を使用しつつ、さらにオンライン併用で、ライブおよび録画配信を行う初めてのスタイルで実施しました。

今回のテーマは2つ。まず前半は昨年からコロナ禍を振り返り、保小中それぞれの取り組みと、それを支えてきた教育委員会の対応についての課題や、子どもを取り巻く環境づくりの今後の方向性について懇談

しました。後半は、第2次

教育大綱施行から3年

間を振り返り、変化し

たことや課題として残

っていること

を懇談し、来

年度以降へ

期待すること、町長と委員が考

える、町として教育委員会として、今

後取り組みたいことなどについて懇

談しました。

今年度はもう1回開催を予定して

いますので、ぜひお気軽に傍聴にお

越してください。

なお当日の様子はユー

チューブにてご覧いただ

けますので、下のQRコ

ードを読み込んでご覧ください。

池田町教育長 竹内 延彦

教育委員会の情報は公式フェイスブックでもご覧いただけます。下のQRコードをスマホなどで読み込んでください。



信州池田町
学びの郷だより



交流センターかえで

【問い合わせ先】学校保育課 TEL(61)1430



▲第1回会議で懇談する町長と教育委員

学校だより

池田小学校

コロナ禍でもやれることを

新型コロナウイルスの感染状況から、春先、秋口は特に、校内での活動も様々な制約を余儀なくされました。しかし、コロナ禍でもなるべく子どもたちの活動は止めないようにと、できることに精一杯取り組みできました。

6月 運動会

く正々堂々戦い全員が金メダル

6月5日に運動会を実施することができました。

5・6年生の「THE BIG BALL」は、練習をしながら自分たちで意見交換をして、よりよいルールを考えていきました。他にも、各種目で、密にならないように、みんなが楽しめるように、より緊迫したレースになるようになど、工夫を凝らして行いました。

コロナ禍にも関わらず、計画通りに運動会が行えたことに喜びを感じながら、さわやかな汗を流した1日でした。雨で前日準備ができませんでした。当日多くの保護者のご協力をいただきました。本当にありがとうございました。

クロームブック活用しています

7月、1人1台の端末が使用できるようになり、2学期からは各クラスで本格的に活用しています。調べ学習やプレゼンテーションなど、授業での扱いの幅も少しずつ増えてきました。これからますます活用の幅が広がることを期待しています。

9月 稲刈り

く多くの方に感謝して

さわやかな秋晴れの下、5・6年生が稲刈りを行いました。予想以上の収穫量と作業量のため時間がかかりましたが、一生懸命作業に取り組みました。5月に田植えをした後、多くの方のおかげでこの日を迎えられたことに感謝して作業を行いました。その後、脱穀や精米をして、お米を味わうのが楽しみです。



指定緊急避難場所および指定避難所を確認してください！

想定最大規模の降雨時には、避難場所に適さないところがあります。指定緊急避難場所および指定避難所を確認してください。

指定緊急避難場所一覧

地区名	指定緊急避難場所	災害事由			
		地震	洪水計画規模	洪水最大規模	土砂災害
豊町	豊町公民館	○	○	○	○
	池田工業高校	○	○	○	○
一丁目	一丁目基幹センター	○	○	○	○
	池田工業高校	○	○	○	○
吾妻町	吾妻町ふれあいセンター	○	○	○	○
	農村広場	○	○	○	○
	池田小学校	-	○	-	-
東町	東町公民館	○	○	○	○
	農村広場	○	○	○	○
	高瀬中学校	-	○	-	-
二丁目	二丁目公民館	○	○	○	○
	高瀬中学校	○	○	○	○
三丁目	三丁目公民館	○	○	○	○
	池田小学校	○	○	○	○
四丁目	四丁目ふれあいセンター	○	○	○	○
	池田小学校	○	○	○	○
五丁目	五丁目基幹センター	○	○	○	○
	高瀬中学校	○	○	○	○
堀の内	堀之内集落センター	○	○	○	○
	高瀬中学校	○	○	○	○
正科	正科集落センター	○	○	○	○
	高瀬中学校	○	○	○	○
中島	中島基幹センター	○	○	注1参照	○
	高瀬中学校	○	○	注1参照	○
半在家法道	半在家集落センター	○	○	注1参照	×
	池田小学校	○	○	注1参照	○
	農村広場	○	○	注1参照	○
千本木台	千本木台みんなの家	○	○	注1参照	×
	池田小学校	○	○	注1参照	○
	農村広場	○	○	注1参照	○
相道寺	相道寺集落センター	○	○	注1参照	×
	池田小学校	○	○	注1参照	○
	農村広場	○	○	注1参照	○
花見	花見集落センター	○	○	注1参照	×
	会染小学校	○	○	注1参照	○
	農村広場	○	○	注1参照	○
滝沢田の入	滝沢集落センター	○	○	注1参照	×
	会染小学校	○	○	注1参照	○
滝の台	滝の台コミュニティセンター	○	○	注1参照	×
	会染小学校	○	○	注1参照	○
林中	林中公民館	○	×	注1参照	○
	会染小学校	○	○	注1参照	○
渋坂	渋坂公民館	○	○	注1参照	×
	会染小学校	○	○	注1参照	○
坂下	坂下農業生活改善施設	○	○	注1参照	×
	会染小学校	○	○	注1参照	○
新屋敷中木戸	渋中公民館	○	○	注1参照	○
	会染小学校	○	○	注1参照	○

地区名	指定緊急避難場所	災害事由			
		地震	洪水計画規模	洪水最大規模	土砂災害
渋南	渋南集落センター	○	○	注1参照	○
	会染保育園	○	×	注1参照	○
	会染小学校	-	○	注1参照	-
内鎌	内鎌公民館	○	×	注1参照	○
	クラフトパーク	○	○	注1参照	×
	安曇養護学校	○	×	注1参照	○
	会染小学校	-	○	注1参照	-
和合	和合公民館	○	×	注1参照	○
	会染小学校	○	○	注1参照	○
十日市場	十日市場アグリカルチャーセンター	○	×	注1参照	○
	クラフトパーク	○	○	注1参照	×
	会染保育園	○	×	注1参照	○
	多目的研修センター	-	○	注1参照	-
高瀬橋南	高瀬橋南集落センター	○	×	注1参照	○
	クラフトパーク	○	○	注1参照	×
	会染保育園	○	×	注1参照	○
	多目的研修センター	-	○	注1参照	-
鶴山	鶴山基幹センター	○	○	注1参照	×
	会染保育園	○	×	注1参照	○
	クラフトパーク	○	○	注1参照	×
	多目的研修センター	-	○	注1参照	-
中之郷	中之郷集落センター	○	×	注1参照	○
	クラフトパーク	○	○	注1参照	×
	多目的研修センター	-	○	注1参照	-
南台	南台コミュニティセンター	○	○	注1参照	×
	会染保育園	○	×	注1参照	○
	クラフトパーク	○	○	注1参照	×
	多目的研修センター	-	○	注1参照	-
広津	広津交流センター	○	○	注1参照	○
	池田工業高校	○	○	注1参照	○
陸郷	東山夢の郷コミュニティセンター	○	○	注1参照	×
	豊盛公民館	○	○	注1参照	×
	会染小学校	○	○	注1参照	○
	農村広場	○	○	注1参照	○
地区未指定	ザ・ビッグ信州池田店	○	○	注1参照	○
	ツルヤ池田店	○	○	注1参照	○
	アート梱包運輸株式会社	○	○	注1参照	○
	道の駅池田・ハーブセンター	○	○	注1参照	○
	交流センターかえで(注2)	○	○	注1参照	○

注1 洪水最大規模および洪水計画規模（特に×の地区）で浸水が予想される時は、2階以上の階へ避難可能な池田小学校・高瀬中学校・会染小学校・多目的研修センター・アート梱包運輸（株）へ避難すること。

※洪水最大規模とは想定最大規模降雨 741 mm / 48h、洪水計画規模とは計画規模降雨大町ダム下流 234 mm / 48h 雨量を想定しています。

注2 帰宅困難者・観光客等専用

①用語の解説

・指定緊急避難場所

被害が差し迫った状況や災害発生時において、緊急的に避難し、身の安全を確保する場所です（法改正前の一次避難所・避難地）。洪水、土砂災害、地震などの災害種別ごとに指定しています。

・指定避難所

災害の危険性があり避難してきた方が、災害の危険性がなくなるまでの間滞在する、または、災害により家に戻れなくなった方が一時的に滞在する場所です（法改正前の二次避難所）。指定避難所は安全性、有効性を鑑みて開設しますので、開設情報に注意してください。

②『指定緊急避難場所一覧』の見方

指定緊急避難場所は、災害事由により○の場所に避難してください。ただし、洪水で浸水が予想される場合は、2階以上の階へ避難可能な池田小学校、高瀬中学校、会染小学校、多目的研修センター、アート梱包運輸へ避難してください。

地区ごと指定していますが、必ずしも表の場所への避難を指定するものではありません。日頃から避難場所や災害時の行動を家族で決めておきましょう。

③レベル3（高齢者等避難）、レベル4（避難指示）などの発令の際は、指定緊急避難場所を指示します。ただし、災害状況により避難場所変更の指示もあります。

指定避難所一覧（地区指定はありません）

	指定避難所	住所	電話
1	池田工業高校	池田2524	62-3124
2	池田保育園	池田2420-1	62-2043
3	高瀬中学校	池田3210-1	62-2171
4	池田小学校	池田3177-1	62-2006
5	会染小学校	会染5663-1	62-2023
6	多目的研修センター	会染5250	62-2066
7	安曇養護学校	会染6113-2	62-4920
8	会染保育園	会染9014-8	85-5508
9	創造館	会染7770	62-6065
10	北アルプス展望美術館	会染7782	62-6600
11	アート梱包運輸株式会社	池田2714	85-0830
12	道の駅池田・ハーブセンター	会染6330-1	62-6200
13	交流センターかえで(注3)	池田3336-1	62-2058

注3 帰宅困難者・観光客等専用



【問い合わせ先】総務課 危機管理対策室 Tel 62-3131

消防署だより



北アルプス広域南部消防署 Tel 62-0119

住宅火災を防ぎましょう

当消防本部管内では本年8月末時点で18件の火災（うち池田町0件）が発生しています。昨年1年間の発生件数は22件（うち池田町1件）でした。野焼き、たき火、コンロ、ストーブなどが出火の原因となったものが多く、いずれも不注意により発生しています。これからの時期は暖房器具など、火を使う機会が多くなり、空気も乾燥してきます。使い始めの暖房器具や燃料の取り扱いなどに十分注意し、火災予防に努めましょう。

住宅防火の注意点

- ① 寝たばこなどはせず、たばこの火はしっかりと消す
- ② ストーブの付近には燃えやすいものを置かず、給油するときは火を消す
- ③ 料理をしているときはその場を離れず、離れるときは火を消す
- ④ 風の強いときは、たき火をしない。行う時には消火用具の準備をする
- ⑤ 住宅用火災警報器などを設置し、寝具やカーテンなどは防災製品を使用する

2021年度全国統一防火健診
おうち時間 家族で点検 火の始末
 火災発生原因は、多くが家庭内。家族で点検し、火の始末を正しくしましょう。
 一般財団法人 日本損害保険協会
 消防本部・消防署・防火委員会・防火地区協議会
 火災発生原因は、多くが家庭内。家族で点検し、火の始末を正しくしましょう。

多世代相談センターだより「かえでキッズお話広場」をご利用ください

かえでキッズお話広場

《日時》 第2水曜日 午前10時～正午
《場所》 交流センターかえで図書館・

キッズスペース

《対象》 0～3歳の未就園児とその保護者
《内容》 図書館で行っている「おはなしでてこい」と同時開催。絵本の読み聞かせや、友だちとの交流を深め豊かな心を育みます。事前申し込みは不要、無料で利用できます。

《目的》

①親子の交流の場

同世代の子どもを持つ保護者同士で交流し、情報交換の場として活用できます。

②情緒の安定

膝の上に抱っこされ親子で絵本の世界をじっくり楽しむことで子ども達は安心して想像力を豊かにしていくことができます。「本を読むって楽しい」という経験が、読書に親しみを持つことに繋がります。

先月号からかえでキッズ遊び広場とお話広場の紹介をしました。お子さんの好きなこと、いま伸ばしてあげたい力を付けるためなどお子さんに合わせて活用していただければと思います。

やすらぎの郷「つどいの広場」も平日午前9時から午後5時15分まで利用できます。

新型コロナウイルス感染症対策を心掛けた安全な環境の中で行っています。みんなで協力しつつ楽しい場を共有していきましょう。

【問い合わせ先】健康福祉課 多世代相談センター

TEL (61) 50000

認知症の人をみんなで支える町 ～映画上映会のお知らせ～

町の高齢化率（65歳以上人口の割合）は令和3年4月時点で39%を超えています。介護の問題は、もはや他人事ではありません。自分の身近な人が認知症になったらどうすればいいか考えてみませんか。

『毎日ガアルツハイマー』 上映会

《日時》 11月26日（金）

午前の部 午前10時30分～

午後の部 午後1時30分～3時10分

※上映の30分前に開場します。

《場所》 交流センターかえで

《定員》 各50人（先着順）

《申込方法》

平日の午前8時30分～午後5時15分に、健康福祉課窓口または電話で、氏名・連絡先（電話番号）・参加回数などをお伝えください。

《主催》 北アルプス認知症初期集中支援チーム、

池田町



【問い合わせ先】健康福祉課 地域包括支援センター

TEL (61) 50000

今月の俳句

（池田俳句会選）

朝まだき目覚めの朝のちろる虫

藤澤美智子（吾妻町）

赤ん坊の手足に力秋はじめ

横山さゆみ（林中）

はるかより電車の音や秋深し

戸坂二三子（林中）

香をたてて誰待つでなく金木犀

降幡かほる（二丁目）

弁当にぎゅうぎゅう詰めや今年米

中沢 初恵（十日市場）

母の忌や萩美しき頃のこと

矢嶋さほ子（十日市場）

叱責に握る拳や贈猛る

吉原美代子（五丁目）

母の手を借りて糸繰る夜なべかな

荒井ふみ江（四丁目）

診断は疲労骨折そぞろ寒

橋戸 利司（南台）

思い出の丘をめざして花野ゆく

石原 孟（南台）

※今月の投稿作品10句を順不同で掲載。作者の意図により、あえてふりがなをふらない場合があります。

1月号掲載俳句募集

はがきに作品1点を記入し、11月末日までに投稿してください。

作品には①地区名②氏名③電話番号④中学生以下の方は学校名と学年を明記してください。投稿多数の場合は、選者により選考（10句以内）して掲載します。なお、選者により語句の訂正等をさせていただきますので、ご了承ください。

■あて先

〒399-8696（住所不要）

池田町企画政策課

町づくり推進係

TEL 62-3129

まちづくり懇談会を開催します

町民の皆さんと「協働のまちづくり」を進める一環として、まちづくり懇談会を開催します。持続可能な魅力あるまちづくりを共に進めるため、ぜひご参加ください。

《日時・場所》

11月15日(月)	※交流センターかえでホール
11月16日(火)	多目的研修センター1階アリーナ
11月19日(金)	創造館多目的ホール

いずれも午後7時～8時30分

※15日はユーチューブで配信予定。詳しくは町ホームページをご覧ください。▼



《内容》

令和4年度当初予算編成方針、財政シミュレーションなどの説明、意見交換

【問】企画政策課 町づくり推進係

Tel (62) 3129

保育士復帰促進セミナー

『保育士さんいらっしゃい!』

長野県福祉人材センターでは、保育士として就職を希望されている方を対象としたセミナーと就職相談会を開きます。

当日来場でも参加できますが、事前登録すれば優先的に入場できます。

《日時》11月23日(火・祝)

午後1時30分～3時30分

(午後1時受付開始)

《場所》豊科交流学习センター

「きぼつ」

《参加事業所》池田町など10事業所

《申込》

下のQRコードから申込ページにアクセスしてください。



《託児》要事前申し込み

【問】長野県福祉人材センター

Tel 026 (226) 7330

自然環境保全イベント開催

長野県環境保全研究所では県民の皆さんとともに自然環境保全について考える「令和3年度信州自然講座」と「第7回ぎぎなフォーラム」を合同開催します。開催内容や申込方法など詳しくは町ホームページをご覧ください。たたくか、長野県環境保全研究所 (Tel 026 (239) 1031) にご連絡ください。



《日時》11月23日(火・祝)午後1時～

《場所》白馬村ウイング21ホール

《参加方法》長野県在住者限定。事前

申込が必要。参加費は無料。

《定員》150人(先着順)

【問】住民課 環境整美係

Tel (62) 2203

農業者年金に加入しましょう

60歳未満の保険料免除を受けていない国民年金第1号被保険者で、年間60日以上農業に従事している方は加入できます。詳しくは農業委員会事務局または最寄りのJA大北支所にお問い合わせください。

《農業者年金の主なポイント》

①積立方式・確定拠出型で少子高齢化時代に強い

②事務経費は国が負担するため、支払った保険料の多くが年金資産の運用に回る

③保険料は、全額所得税の社会保険料控除の対象になる

④保険料は、月額2万円～6万7千円の間で自由に決められる

⑤一定の要件を満たす農業者には保険料に国の補助がある

⑥終身年金で80歳までの死亡一時金がある

⑦受給予定の年金額が支払った保険料を下回らないように補填される

【問】農業委員会事務局

Tel (62) 3127

地域活動助成事業実績報告

林中自治会では、(公財)長野県市町村振興協会の宝くじの社会貢献広報事業である「地域活動助成事業」を活用して、活動備品を整備しました。林中自治会では今後、地域に根差した活動の活性化を図ります。



【問】企画政策課 町づくり推進係

Tel (62) 3129

